

DÉBORD DE LOIRE

DU 12 AU 18 JUIN 2025
AGENDA NANTES



ARRIVÉE DE LA GRANDE PARADE NAUTIQUE À NANTES

SAMEDI 14 JUIN | 20H

Fête sur l'eau, danse sur les quais !



LÉGENDE

- Bus / Tram
- Arrêt Proxibus
- Parking vélo
- Toilettes
- Navette fluviale exceptionnelle
- Visite de bateaux
- Embarquement
- Points de vue pour l'arrivée de la parade | SAM. 14 JUIN
- Zone sans visibilité

- Point info
- Billetterie
- Chapiteau / Danse
- Exposants
- Restauration
- Bar
- Plage / Jeux
- Plateau ici Radio TV Digital
- Gilets vibrants
- Point de secours

- 1 Cale 2 l'île
- 2 Maison des Hommes et des Techniques
- 3 Fibois_Bâtiment B
- 4 Halle 6 Ouest - Nantes Université
- 5 Gare Maritime
- 6 Nantes Saint-Nazaire Port
- 7 Maison des Femmes - Simone de Beauvoir
- 8 Centre des Salorges
- 9 Seamulateur des Pilotes de Loire
- Commerçants partenaires

Ce plan correspond à l'installation du dimanche 15 juin. Pour les autres jours, certains éléments peuvent évoluer : se référer à l'agenda et aux infos pratiques.

À LA RENCONTRE DES COMMERÇANTS

Découvrez les animations et réductions spéciales Débord de Loire proposées par l'UNACOD, HORA et les associations de commerçants !

→ Du 26 mai au 7 juin, participez à leur tombola et tentez de gagner des places de croisières ou de visites de bateaux !

→ Du 12 au 18 juin, découvrez leurs propositions et bénéficiez de réductions chez certains commerçants, sur présentation de ce dépliant.

→ Mercredi 18 juin, de 14h à 20h, rendez-vous à la cale 3 pour **Toutes voiles dehors**, la journée festive et familiale autour du cerf-volant !

N°	COMMERCES	ADRESSES
1 - 2	<input type="checkbox"/> LES JOLIES PAGES <input type="checkbox"/> GLAZ OPTIQUE	Rue Lamoricière
3	<input type="checkbox"/> LUPO	Rue Dobrée
4 - 5 - 6	<input type="checkbox"/> CAFÉ DE L'INDUSTRIE <input type="checkbox"/> LA CAVE DE LUCIA <input type="checkbox"/> LES 2 MOISELLES DE LAUNAY	Bd de Launay
7 - 8	<input type="checkbox"/> GRAIN FLORI <input type="checkbox"/> LOUYSE LA BELLE	Rue Mathurin Brissonneau
9	<input type="checkbox"/> LE BALKABAR	Rue Charles Brunellière
10	<input type="checkbox"/> LES CABOTEURS	Quai de la Fosse
11	<input type="checkbox"/> LAITIÈRE NANTAISE	Allée Assia Djebar
12	<input type="checkbox"/> DÉLICATESSAINE	Rue Sourdâac
13 - 14	<input type="checkbox"/> LA CAVE PARALLÈLE <input type="checkbox"/> LA GRUE JAUNE	Mail des Chantiers
15 à 22	<input type="checkbox"/> ARCHI CHOQUETTE <input type="checkbox"/> LAITIÈRE GILBERT <input type="checkbox"/> CAVAVIN <input type="checkbox"/> PRIMEROSZE <input type="checkbox"/> MAGNUM <input type="checkbox"/> CAVE VERYGOOD <input type="checkbox"/> SARDINES À VÉLO <input type="checkbox"/> CHEZ BB	Bd de la Prairie au Duc
23	<input type="checkbox"/> LE DÉTAIL	Place de la République

Le détail des animations et réductions → debordde Loire.fr

Les associations de commerçants :

- HORA : Prairie au Duc Nef, Prairie au Duc République, le Nouveau quai de la Fosse ;
- Lamoricière

INFOS PRATIQUES

DÉBORD DE LOIRE S'INSTALLE À NANTES DU 12 AU 18 JUIN !

→ **VILLAGE DÉBORD DE LOIRE :**

Quai de la Fosse
Ven. 13 juin : 17h - 23h
Sam. 14 juin : 16h - 01h
Dim. 15 juin : 10h - 22h

→ **BILLETTERIE** pour les visites

de bateaux et les croisières :
Ven. 13 juin : 17h - 19h30
Sam. 14 juin : 16h - 20h
Dim. 15 et Lun. 16 juin : 9h30 - 18h
Mar. 17 juin : 9h30 - 12h et 14h - 18h
Mer. 18 juin : 10h - 18h

→ **POINT INFO :** du ven. 13 au mer. 18 juin

TRAVAUX : le pont Anne-de-Bretagne est interdit à la circulation automobile et la chaussée du quai de la Fosse est réduite au seul accès à l'ouest de Nantes. La circulation en voiture est extrêmement limitée : privilégiez les parkings relais P+R !

Déviations vélo : la circulation vélo sera perturbée sur le quai de la Fosse : une déviation est mise en place du 10 au 19 juin.

ACCÈS

Parkings vélos à proximité de la Gare Maritime et au Parc des Chantiers.

Transports en commun gratuits le week-end.
Horaires, itinéraires et renseignements sur naoilib.fr, sur l'Appli Naoilib Tram & Bus, ou 02 40 444 444 ou à l'Espace Mobilité Naoilib, à Commerce.

Arrêt Gare Maritime : Tram ligne 1 / Bus lignes 81, C20, 81 ;
Arrêt Chantiers Navals : Tram ligne 1 ;
Arrêt René Bouhier : Bus ligne 11 ;
Arrêt Salorges : Bus ligne 81 ;
Arrêts Prairie au Duc et Hangar à Bananes : Bus ligne 5 ;

Navette fluviale exceptionnelle : Gare Maritime ↔ Ponton des Chantiers.
Service mis en place pour Débord de Loire : Sam. : 21h45-23h15 | Dim. 10h-19h.
Toutes les 20 minutes - **gratuit**.

Naoibus : Trentemoult ↔ Gare Maritime (gratuit le week-end)

La gare SNCF de Nantes est à 11 min. du Village Débord de Loire en tramway (ligne 1).
Toutes les lignes TER sur ter.sncf.com/pays-de-la-loire

Parkings relais P+R aux entrées de la ville, gratuits sur présentation d'un ticket de tram ou bus.
Covoiturage sur www.ouestga.fr et metropole.nantes.fr

Proxibus : Service de minibus adapté aux personnes en situation de handicap, proposé par Naoilib. La navette vous dépose à l'arrêt Proxibus / Gare Maritime. Plus de renseignements et réservations (jusqu'à 10 jours avant) sur naoilib.fr ou au 02 51 81 78 78.

AGENDA

Découverte Nautisme Danse Famille

EXPOSITIONS

- 4 > 27 juin** ● **La Mer se décline au féminin**, exposition de l'association La Touline Maison des Femmes-Simone de Beauvoir, 15 quai Ernest Renaud
- 12-13-16 juin** ● **La CCI, acteur du territoire : une histoire en mouvement** à la Maison de l'Entrepreneuriat et des Transitions CCI Nantes-St-Nazaire, 1 rue François Sagan, 4 Saint-Herblain
- 12 > 18 juin** ● **Salon d'écoute des podcasts La mer est ronde** réalisés par des élèves nantais avec l'asso. Neptune Fibois_Bâtiment B
- 12 > 20 juin** ● **À bord de La Marie-Séraphique**, exposition du Château des Ducs de Bretagne Fibois_Bâtiment B
- 12 > 29 juin** ● **Construction d'un cargo à voile : Neoliner Origin**, exposition de Neoline Maison des Hommes et des Techniques, 2bis bd Léon Bureau
- 13 > 15 juin** ● Exposition extérieure. **Découverte des bateaux du patrimoine** ou **chantier associatif** Cale 2 file, Hangar 31, quai des Antilles
- 13 > 15 juin** ● **Les activités et métiers portuaires** : présentation du projet Éole, animations interactives et expo-photo de Franck Badaire Nantes Saint-Nazaire Port, 18 quai Ernest Renaud
- 13 > 15 juin** ● **Propulsion par le vent**, exposition de Windship Village

JEU. 12 JUIN

- 18h** ● **Table ronde Forêt, commerce et industrie : pourquoi le bois façonne notre territoire ?** Fibois_Bâtiment B, 15 bd Léon Bureau
- 18h30** ● **Baptême de l'Innocent Les Petits Douidous** Ponton Belem

VEN. 13 JUIN

- 11h** ● **Parcours Sur les traces de l'histoire astronomique et maritime de Nantes** rdv devant le n°7 quai de la Fosse
- 14h** ● **Passage de la flotte fluviale commenté et conférence** sur les bateaux, Nantes et la Loire par l'ATFM Quinguette du Belvédère, 23 bd Gaston Doumergue
- 15h** ● **Arrivée des bateaux fluviaux** Ponton Belem
- 16h > 19h** ● **Libre accès au ponton à la découverte des bateaux fluviaux et des bateaux de patrimoine** Ponton Belem
- 16h** ● **Conférence-projection Le Marin, la Montre et l'Observatoire** par La Méridienne Maison des Hommes et des Techniques, 2bis bd Léon Bureau
- 17h30** ● **Table ronde Découverte des matériaux « verts » pour les bateaux de demain** Fibois_Bâtiment B
- 20h** ● **Shake that thing ! de la fanfare Big Joanna**, afro jazz brass band, suivi de la playlist Débord de Loire ! Village - Chapiteau

SAM. 14 JUIN

- 7h30 et 11h** ● **Départ de la flotte fluviale** Bras de la Madeleine
- 9h** ● **Visite guidée de la zone portuaire de Chevigné à vélo** rdv à la Grue Grise, 21 quai des Antilles
- 9h > 16h** ● **Visite commentée du chantier du futur pont Anne-de-Bretagne** rdv entrée du chantier, côté parc des chantiers
- 10h30** ● **Déambulation dans le musée avec Henri Scepi**, éditeur scientifique de « Futurama » Musée Jules Verne, 3 rue de l'Herminette
- 14h > 15h30** ● **Visite du Mailé-Brézé** Mailé-Brézé
- 14h > 21h** ● **Portes-ouvertes à la découverte du chantier associatif de la Cale 2 File** Cale 2 file, Hangar 31, quai des Antilles
- 15h** ● **Conférence interactive Transport maritime : adieu carbone ! par Cluster NEXT Cargo et de jeunes chercheurs** Maison des Hommes et des Techniques, 2bis bd Léon Bureau
- 16h** ● **Rencontre avec Henri Scepi**, éditeur scientifique de « Futurama » Librairie Collard tome 1, 7-8 rue de la Fosse
- 17h** ● **Atelier d'initiation danse hip hop funk**, par la fanfare Big Joanna Village - Chapiteau
- 17h > 21h** ● **Suivez la grande parade nautique avec Ici Radio-TV-Digital** : plateau radio et plateau TV Village
- 17h30** ● **Conférence Récits de vie à bord de navires cap-horniers** par COP-Horn ou Long Cours Maison des Hommes et des Techniques, 2bis bd Léon Bureau
- 18h** ● **Bal disco wacking** par Ladies'Co Village - Chapiteau
- 19h** ● **Atelier d'initiation danse Forró** par Forró Nantes Village - Chapiteau
- 19h30** ● **Préparez-vous à accueillir la grande parade nautique, en couleurs et en fanfares !** Quai de la Fosse et des Antilles
- 19h45** ● **Fanfare Amifanfare** Grue Grise, 21 quai des Antilles
- 19h45** ● **Fanfare Des Lions pour des Lions** Gare Maritime, 16 quai Ernest Renaud
- 20h** ● **Fanfare Le Spectre d'Ottokar** Ponton Belem
- 20h** ● **Passage des bateaux devant Trenemoult ARRIVÉE DANS LE BRAS DE LA MADELEINE !** Quai de la Fosse et des Antilles
- 21h** ● **Grand bal participatif, le Bal Saint Louis de la fanfare Big Joanna**, funk & brass band New Orleans Village - Chapiteau
- 22h30** ● **Atelier d'initiation au cercle circassien et mazurka** par AZobis Village - Chapiteau
- 23h** ● **Concert de Turfu**, duo française entre trad et électro : du cercle circassien à la transe déjantée ! Village - Chapiteau

DIM. 15 JUIN

- 8h** ● **Départ des bateaux traditionnels** Bras de la Madeleine
- 9h30** ● **Réveil dansé**, par Konan Dayot Village - Chapiteau
- 10h > 13h** ● **Présentation du Sémulateur de navigation des Pilotes de Loire** Hangar 12, Quai de l'Aiguillon
- 10h > 15h** ● **Visite commentée du chantier du futur pont Anne-de-Bretagne** Rdv entrée du chantier, côté parc des chantiers
- 10h > 18h** ● **Visite des bateaux** : ⑥ Belem, Étoile du Roy, Hydrograaf et Andrieu-Yvette Ponton Belem et ponton des Chantiers
- 10h > 18h** ● **Visite du Mailé-Brézé** Mailé-Brézé
- 10h30 et 14h** ● **RADIO BIGNORNEUX** en direct et en public, animée par l'association Tous en Mer Village
- 11h** ● **Spéciale des élèves du groupe chorégraphique du Conservatoire de Nantes** Village - Chapiteau
- 11h30** ● **Bal salsas** par Urban Mamba Village - Chapiteau
- 13h** ● **Atelier d'initiation danse rock swing** par Dansalice Village - Chapiteau
- Portes-ouvertes du chantier associatif de la Cale 2 File** : expositions, bar et petite restauration. Rencontres avec **Pauline Gaudouin**, écologue à 13h ; **Amyrie Gibet**, commandant du Belem à 14h ; **Daniel Croze** à 15h ; **Gwenaelle Coat**, conférencière et médiatrice à 16h ; **Armel Trifon**, skipper à 17h.
- 14h** ● **Atelier d'initiation danse fusion kizomba tango** par Yin Yang Fusion Village - Chapiteau
- 14h30** ● **Départ des péniches et bateaux motorisés** Bras de la Madeleine
- 15h** ● **Intuition, spectacle des ados du Centre Chorégraphique National de Nantes** autour des relations et de la différence qui nous met en mouvement Village - Chapiteau
- 15h** ● **Démonstration commentée de navigation voile et voile-aviron** Gare Maritime, 16 quai Ernest Renaud
- 16h** ● **Bal West Coast Swing** par Dansalice Village - Chapiteau
- 17h** ● **Présentation-conférence Les débuts de la conserve à Nantes**, rue des Salorges proposée par la Conserve des Salorges à la Lune Arrêt de bus Salorges, côté Loire
- 17h** ● **Atelier d'initiation à la danse traditionnelle de l'Italie : la tarantelle** par Cinzia d'Albeni Sonori Village - Chapiteau
- 17h** ● **Rencontre avec les nouveaux armateurs de la propulsion par le vent** : Neoline, Windcoop, Wisama... Maison des Hommes et des Techniques, 2bis bd Léon Bureau
- 17h** ● **Évitage : manœuvre de la barge Jules Verne** dans le bras de la Madeleine Gare Maritime
- 18h15** ● **Retour au port des péniches et bateaux motorisés** Bras de la Madeleine
- 18h30** ● **Bal de clôture avec le groupe Alberi Sonori** pour un voyage dansant du sud de l'Italie ! Village - Chapiteau

LUN. 16 JUIN

- 10h** ● **Une visite pour découvrir où et comment est épurée l'eau usée** proposée par Écopôle Station d'épuration de Touguais, 68 quai Émile Comarès, Saint-Herblain
- 10h > 18h** ● **Visite des bateaux** : ⑥ Belem, Étoile du Roy, Hydrograaf et Andrieu-Yvette Ponton Belem et ponton des Chantiers
- 16h** ● **Conférence immersive « Il était un grand navire »** Halle 6 Ouest - Nantes Université, 42 rue de la Tour d'Auvergne
- 17h** ● **Conférence immersive Navires à l'Offiche** Découverte de la Galerie des Hélices
- 18h30** ● **Vernissage de l'exposition La Mer se décline au féminin** de l'association La Touline Maison des Femmes-Simone de Beauvoir, 15 quai Ernest Renaud

MAR. 17 JUIN

- 10h** ● **Visite inédite des bassins d'essais et des simulateurs de navigation** proposée par LHÉEA Centrale Nantes ENSM - Bâtiment C, 1 rue de la Noé
- 10h > 18h** ● **Visite des bateaux** : ⑥ Belem, Hydrograaf et Andrieu-Yvette Ponton Belem
- 14h30** ● **Conférence La voile à travers les âges** proposée par Cluster NEXT Cargo Maison des Hommes et des Techniques, 2bis bd Léon Bureau
- 17h30** ● **Conférence Le Maritime en mouvement : quand la Loire et l'Océan portent les transitions**, proposée par la CCI Nantes-St-Nazaire Centre des Salorges, 16 quai Ernest Renaud

MER. 18 JUIN

- 10h > 18h** ● **Visite des bateaux** : ⑥ Belem, Hydrograaf Ponton Belem
- 15h** ● **Table ronde Mémoire flottante : (re)découvrez les savoir-faire nautiques en bois** Fibois_Bâtiment B
- Toutes voiles dehors ! Journée de clôture, festive et familiale** autour du cerf-volant proposée par HORA et les associations de commerçants : ateliers, démonstrations, fanfare, buvette, jeux...
- 14h > 20h** ● **Conférence de clôture Routes maritimes et défis géopolitiques : garder le cap de la décarbonation dans un monde qui bouge** animée par TRÉMAR Devant la cale n°3, 30 mail des chantiers
- 18h** ● **Conférence de clôture Routes maritimes et défis géopolitiques : garder le cap de la décarbonation dans un monde qui bouge** animée par TRÉMAR CCI OUEST, 2 avenue Jean Claude Bonduelle

Toute la programmation est gratuite, exceptés les événements indiqués Toutes les infos sur deborddeloire.fr

VILLAGE DES EXPOSANTS

Découvrez l'univers de nos partenaires et exposants sur leurs stands ! Animations, démonstrations, jeux, rencontres...

- BOUTIQUE BELEM** vous invite à soutenir la sauvegarde du dernier trois-mâts barque français à coque acier en activité.
- CENTRE MARITIME NANTAIS (CMN)** vous invite aux noueds marins et présente les bateaux de la parade.
- CIRFA** vous présente les métiers de la **Marine Nationale**.
- CROISIEUROPE** propose un jeu-concours avec croisières sur la Loire à gagner.
- DES VOILES ET DES AILES avec l'HYDROPTÈRE 2.0**, célèbre trimoran à foils imaginé par Eric Tabarly, à découvrir en animation nautique sur une barge de la Compagnie Ligérienne de Transport.
- ÉCOPOLE** et ses adhérents du réseau de l'environnement vous proposent d'apprendre plus sur les enjeux autour de la Loire : ressource en eau, biodiversité...
- ERDRE VOILES PASSION et le chantier naval SKOL AR MOR** sont sur le pont avec une démonstration du maître de charpentier de marine autour du **Talma**, monotypes de la Loire en fin de construction.
- ENEDIS** vous présente leurs métiers avec une animation en réalité virtuelle.
- GITES DE FRANCE 44** vous propose une dégustation de produits locaux et un quiz-concours.
- ICI RADIO TV DIGITAL** anime un plateau radio et un plateau télé pour l'arrivée de la grande parade nautique.
- IFREMER** vous présente son projet de sciences participatives FishClick, sur les matériels de pêche perdus en mer.
- LES PETITS DOUDOUS et l'association NEPTUNE** vous présentent les actions sociales et solidaires avec les enfants hospitalisés autour de l'IMOCA d'Armel Tripou.
- NANTES MÉTROPOLÉ** vous présente le Nantes de demain en réalité virtuelle : futur pont, lignes de transports...
- NANTES PORT ACCUEIL SEAMEN'S CLUB**, vous présente l'accueil des marins au long cours dans le port de Nantes.
- NGE NANTES BOAT CLUB** présente son service de partage de bateau.
- QUEST France** avec sa Presse Quotidienne Régionale.
- REVUE 303** vous fait découvrir le dernier hor-série « L'appel du Fleuve, la Loire en bande dessinée ».
- SRA FETIS GROUP avec SRA Moteur, SECOMARINE et YUNIBOAT** exposent leurs bateaux et moteurs de marine de plaisance.
- TOUS EN MER** et leurs partenaires autour de la voile scolaire vous invitent à la sériographie à l'encre végétale et aux noueds marins, et vous donnent rendez-vous pour leurs émissions radio en direct.
- VOIES NAVIGABLES DE FRANCE (VNF)** vous fait découvrir le tourisme fluvestre et le transport fluvial.

TOUT LE WEEK-END

Plage et espace jeux pour les enfants • Restauration et animations avec Ackerman, l'Association Nouveau Quai de la Fosse, Brasserie du Bouffay, Calma, Kerisac, La Pêcherie de Bellevue, Le Blanc-Glacoé, Les Vieux Gréments de Saint-Nazaire avec la Conserve des Salorges à la Lune, Sourires de Madagascar et Waff'n Roll.

VOGUEZ SUR LA LOIRE !

Nos partenaires vous proposent d'embarquer pour une balade ou une croisière sur l'eau :

- Marine & Loire avec l'Iroko, l'île d'Arz et 3 Atao du 12 au 15 juin
- Toue de Nantes avec la Libellule du 12 au 18 juin
- l'ABPN avec le Léchalas et le Chanteny du 13 au 15 juin
- Nantaloat avec Le Défi du 13 au 17 juin
- Les Bateaux Nantais avec la Renaissance samedi 14 juin
- Le Bateau de Île avec le Papillon Bleu samedi 14 juin
- Nantes Boat avec le Na Boa du 14 au 15 juin
- Les Passagers de Bullops du 14 au 18 juin

Toutes les balades en bateau → deborddeloire.fr



Débord de Loire - Débord de Loire 2023 © Jean-François Foyard

DANSONS SUR LA LOIRE !

Bals, ateliers d'initiation, fanfares... Une programmation pour chalouper, se déhancher, guincher... DANSER !

Rendez-vous avec le chapiteau du Village du 13 au 15 juin.

À NE PAS LOUPER SAMEDI 14 JUIN :

- 17h** > Préparez-vous pour le bal du soir avec l'atelier d'initiation hip hop funk de la fanfare **Big Joanna** !
- 21h** > Rejoignez la piste du **Bal Saint Louis** ! Avec ce grand bal participatif, entrez dans une soirée cultivée, moderne et populaire. Une invitation à vibrer ensemble, à vivre une joie collective, à oublier le quotidien et à se laisser aller... à danser tout simplement !
- 23h** > la fête continue avec **Turfu** qui nous emporte dans une transe envoiement avec sa technotrad libératrice et jubilatoire !

MERCI AUX PARTENAIRES



Association des Cap Horniers au Long Cours / Association des Vieux Gréments de Saint-Nazaire / Association Neptune / Association pour la Valorisation des Territoires Fluvio-Maritimes / Ataoir des Initiatives / Bureau des Congrès / Centrale Nantes / Centre chorégraphique national de Nantes / Château des Ducs de Bretagne / CHU de Nantes / Cluster NEXT CARGO / Commission permanente Loire / Conservatoire ligérien de Transport / Conservatoire à rayonnement régional de Nantes / Département de Loire-Atlantique / Direction du Patrimoine et de l'Archéologie de la Ville de Nantes / Direction Nature et Jardins de la Ville de Nantes / Ecole Nationale Supérieure Maritime / Écopôle / Erdre Voiles Passion / Fondation Belem / Guinguette du belvédère / Halle 6 Ouest - Nantes Université / IFREMER / Ink Factory / Institut Universitaire Mer et Littoral / La Cité des Imaginaires / La Cité des Congrès de Nantes / La Fabsonic / La Méridienne / La Touline / Les P'tits Douidous / Levrette Café / Librairie Collard / Ligue de l'enseignement des Pays de la Loire / Loire-Atlantique Naturlife / Maison des Femmes Simone de Beauvoir / Maison de Europe / Vienne Nationale / Mission interministérielle de lutte contre les drogues et les conduites addictives / Musée Jules Verne / Musée Maritime de la Rochelle / Nantes Port Accueil / Nantes Saint-Nazaire Développement / Nantes Université / Neoline / Pêcherie de Bellevue / Quai Vert / Skol Ar Mor / Sécurité Nautique Atlantique / Union Fluviale et Maritime de l'Ouest / Windcoop / Windship / Wisama.

CLUBS et ASSOCIATIONS NANTAISES :
 ABPN Association Bateaux du Port de Nantes / AID Aviron Loire Océan / ANCRE / CMN Centre Maritime de Nantes / Collectif des associations nautiques de la Métropole nantaise / Loire pour tous / Paysans maritimes de Loire / Terre et Loire / Voies de Loire.

ORGANISÉ PAR L'ASSOCIATION CULTURELLE DE L'ÉTÉ

